

LiFE



SUNRISE

Ψηφιακό ρολόι / ξυπνητήρι με οθόνη LCD
και θερμόμετρο εσωτερικού χώρου

Digital alarm clock with LCD display
and indoor thermometer

ΕΛ ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ
EN USER MANUAL

ΠΑΡΑΚΑΛΩ ΔΙΑΒΑΣΤΕ ΚΑΙ ΦΥΛΑΞΤΕ ΑΥΤΕΣ ΤΙΣ ΣΗΜΑΝΤΙΚΕΣ ΟΔΗΓΙΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ.

Διαβάστε προσεκτικά τις οδηγίες χρήσης πριν θέσετε τη συσκευή σε λειτουργία και φυλάξτε τις οδηγίες, την απόδειξη και εάν είναι δυνατόν το κουτί με την εσωτερική συσκευασία. Εάν δώσετε τη συσκευή σε τρίτο, παρακαλώ μεταβιβάστε και τις οδηγίες χρήσης.

ΣΥΜΒΟΛΑ ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟΥ ΟΔΗΓΙΩΝ

Σημαντικές πληροφορίες για την ασφάλειά σας είναι με ειδική σήμανση. Είναι απαραίτητο να συμμορφώνεστε με αυτές τις οδηγίες προκειμένου να αποφευχθούν ατυχήματα και τυχόν ζημιές στη συσκευή.

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Το σύμβολο αυτό σας προειδοποιεί για τους κινδύνους σχετικά με την υγεία σας και υποδεικνύει πιθανούς κινδύνους τραυματισμού.

⚠ ΠΡΟΣΟΧΗ: Αυτό αναφέρεται σε πιθανούς κινδύνους για τη συσκευή ή άλλα αντικείμενα.

ℹ ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Αυτό τονίζει συμβουλές και πληροφορίες.

ΟΔΗΓΙΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

1. Κρατήστε τη συσκευή μακριά από πηγές θερμότητας, άμεσο ηλιακό φως, υγρασία (μην τη βυθίζετε ποτέ σε υγρά) και αιχμηρές άκρες.
2. Μη βυθίζετε τη συσκευή σε νερό ή σε οποιοδήποτε άλλο υγρό.
3. Η συσκευή έχει σχεδιαστεί αποκλειστικά για ιδιωτική χρήση και για τον προβλεπόμενο σκοπό.
4. Αυτή η συσκευή δεν είναι κατάλληλη για επαγγελματική χρήση.
5. Για να διασφαλίσετε την ασφάλεια των παιδιών σας, κρατήστε μακριά όλα τα υλικά συσκευασίας (πλαστικές σακούλες, κουτιά, πολυστυρένιο κ.λπ.).

⚠ ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ: Μην επιτρέπετε στα μικρά παιδιά να παίζουν με τα υλικά συσκευασίας, καθώς υπάρχει **κίνδυνος ασφυξίας!**

6. Εάν δεν σκοπεύετε να χρησιμοποιήσετε τη συσκευή για μεγάλο χρονικό διάστημα, αφαιρέστε τις μπαταρίες πριν την αποθήκευση της για να αποφύγετε τυχόν διαρροή του υγρού των μπαταριών.

ΤΟΠΟΘΕΤΗΣΗ ΤΩΝ ΜΠΑΤΑΡΙΩΝ

1. Ανοίξτε το καπάκι της θήκης των μπαταριών στο πίσω μέρος του ρολογιού.
2. Τοποθετήστε 2 μπαταρίες AAA (δε συμπεριλαμβάνονται) ακολουθώντας τη σωστή πολικότητα "+" και "-", σύμφωνα με τις ενδείξεις.

■ ΣΗΜΕΙΩΣΕΙΣ:

- Μη χρησιμοποιείτε νέες και παλιές μπαταρίες μαζί.
- Μην αναμιγνύετε αλκαλικές, πρότυπες (άνθρακα-ψευδαργύρου) ή επαναφορτιζόμενες μπαταρίες.

ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ

ΡΥΘΜΙΣΗ ΩΡΑΣ

1. Πιέστε το πλήκτρο "MODE" και η ένδειξη λειτουργίας 12/24 ωρών θα αρχίσει να αναβοσβήνει. Χρησιμοποιήστε τα πλήκτρα "▲" και "▼" για να ρυθμίσετε τη μορφή ώρας σε 12/24h. Πιέστε το πλήκτρο "SET" για να επιβεβαιώσετε τη ρύθμιση σας.
2. Η ένδειξη ώρας θα αρχίσει να αναβοσβήνει. Χρησιμοποιήστε τα πλήκτρα "▲" και "▼" για να ρυθμίσετε τη σωστή ώρα. Πιέστε το πλήκτρο "SET" για να επιβεβαιώσετε τη ρύθμιση σας.
3. Η ένδειξη λεπτών θα αρχίσει να αναβοσβήνει. Χρησιμοποιήστε τα πλήκτρα "▲" και "▼" για να ρυθμίσετε τα λεπτά σωστά. Πιέστε το πλήκτρο "SET" για να επιβεβαιώσετε τη ρύθμιση σας.
4. Η ένδειξη έτους θα αρχίσει να αναβοσβήνει. Χρησιμοποιήστε τα πλήκτρα "▲" και "▼" για να ρυθμίσετε το σωστό έτος. Πιέστε το πλήκτρο SET για να επιβεβαιώσετε τη ρύθμιση σας.
5. Η ένδειξη μήνα θα αρχίσει να αναβοσβήνει. Χρησιμοποιήστε τα πλήκτρα "▲" και "▼" για να ρυθμίσετε τον σωστό μήνα. Πιέστε το πλήκτρο "SET" για να επιβεβαιώσετε τη ρύθμιση σας.
6. Η ένδειξη ημερομηνίας θα αρχίσει να αναβοσβήνει. Χρησιμοποιήστε τα πλήκτρα "▲" και "▼" για να ορίσετε τη σωστή ημερομηνία. Πιέστε το πλήκτρο "SET" για να επιβεβαιώσετε τη ρύθμιση σας.

ΡΥΘΜΙΣΗ ΑΦΥΠΝΙΣΗΣ

1. Πατήστε δύο φορές το πλήκτρο "MODE" ή πατήστε απευθείας το πλήκτρο "ALM" για να εισέλθετε στη λειτουργία αφύπνισης.
2. Πατήστε το πλήκτρο "SET" για να εισέλθετε στη ρύθμιση της ώρας, των λεπτών και του ήχου αφύπνισης. Ρυθμίστε το πιέζοντας το πλήκτρο "▲/▼".
3. Στην κατάσταση ένδειξης της ώρας, με την εμφάνιση της λέξης "ALARM", πιέστε το πλήκτρο "▲" για να ενεργοποιήσετε τη λειτουργία SNOOZE. Πιέστε ξανά για να απενεργοποιήσετε τη λειτουργία SNOOZE.
4. Αν το ξυπνητήρι είναι ενεργοποιημένο και η λειτουργία SNOOZE είναι στο OFF, το ξυπνητήρι θα «χτυπήσει» για ένα λεπτό. Πατήστε οποιοδήποτε πλήκτρο για να σταματήσει. Αν και το ξυπνητήρι και η λειτουργία SNOOZE είναι ενεργοποιημένα, θα χτυπάει για ένα λεπτό κάθε τέσσερα λεπτά.
5. Σε κατάσταση ενεργοποίησης της αφύπνισης και του snooze, πιέστε οποιοδήποτε πλήκτρο για να σταματήσετε το ξυπνητήρι και να ενεργοποιήσετε τη λειτουργία SNOOZE. Το εικονίδιο SNZ αναβοσβήνει στην οθόνη. Για να το ακυρώσετε πιέστε το πλήκτρο "▲".

ΑΠΕΝΕΡΓΟΠΟΙΗΣΗ ΑΦΥΠΝΙΣΗΣ

1. Πατήστε το πλήκτρο "MODE" διαδοχικά μέχρι να μεταβείτε στη λειτουργία alarm ή πατήστε απευθείας το πλήκτρο "ALM".
2. Πατήστε το πλήκτρο "SET" για να εισέλθετε στη ρύθμιση ώρας, λεπτών και ήχου αφύπνισης. Στο τέταρτο πάτημα του πλήκτρου "SET", δεν θα αναβοσβήνει κανένα πεδίο. Στο πέμπτο πάτημα του πλήκτρου "SET", θα εμφανιστεί η ένδειξη " _:_ " στην οθόνη. Αυτό σημαίνει πως το ξυπνητήρι είναι απενεργοποιημένο. Πατήστε πάλι διαδοχικά το πλήκτρο "MODE" μέχρι να μεταβείτε στη λειτουργία ώρας. Η αφύπνιση έχει απενεργοποιηθεί.

ΕΝΕΡΓΟΠΟΙΗΣΗ ΑΦΥΠΝΙΣΗΣ (ΣΤΗΝ ΩΡΑ ΠΟΥ ΤΟ ΕΙΧΑΤΕ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΙΣΜΕΝΟ)

1. Για να ενεργοποιήσετε ξανά την αφύπνιση (στην ώρα που το είχατε προγραμματισμένο), πατήστε το πλήκτρο "MODE" διαδοχικά μέχρι να μεταβείτε στη λειτουργία alarm.
2. Πατήστε το πλήκτρο "SET" και θα εμφανιστεί η τελευταία ώρα που είχατε ρυθμίσει το ξυπνητήρι με την ώρα να αναβοσβήνει (αν δεν πατήσετε τα βελάκια, η ώρα αφύπνισης θα παραμείνει η ίδια, αν πατήσετε τα βελάκια, θα αλλάξετε την ώρα).
3. Πατήστε διαδοχικά το πλήκτρο "MODE" μέχρι να μεταβείτε στη λειτουργία ώρας. Στην οθόνη θα γράφει alarm, που σημαίνει ότι το ξυπνητήρι είναι ενεργοποιημένο.

ΡΥΘΜΙΣΗ ΥΠΕΝΘΥΜΙΣΗΣ ΓΕΝΕΘΛΙΩΝ

1. Σε κανονική ένδειξη ώρας, πατήστε το πλήκτρο "MODE" τρεις φορές για να ρυθμίσετε μια υπενθύμιση γενεθλίων.
2. Πατήστε το πλήκτρο "SET" για να ορίσετε την ώρα, τα λεπτά, το έτος, το μήνα, την ημερομηνία γενεθλίων, βήμα προς βήμα με το πλήκτρο "▲/▼".
3. Στην υπενθύμιση γενεθλίων, θα παίξει αυτόματα το τραγούδι "HAPPY BIRTHDAY" για 5 λεπτά, την ημέρα που έχετε ορίσει.

ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΚΑΙ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ

1. Ποτέ μη βυθίζετε τη συσκευή σε νερό ή άλλα υγρά.
2. Σκουπίστε το περιβλήμα και την οθόνη της συσκευής με ένα μαλακό πανί.

ΑΠΟΘΗΚΕΥΣΗ

1. Αποθηκεύετε πάντα τη συσκευή σε ασφαλές και καθαρό μέρος. Για την καλύτερη προστασία της συσκευής, αποθηκεύστε τη μέσα στην αρχική της συσκευασία.
2. Εάν δεν σκοπεύετε να χρησιμοποιήσετε τη συσκευή για μεγάλο χρονικό διάστημα, αφαιρέστε τη μπαταρία πριν την αποθήκευση της για να αποφύγετε τυχόν διαρροή του υγρού της μπαταρίας.

ΑΠΟΡΡΙΨΗ ΣΥΣΚΕΥΗΣ ΚΑΙ ΕΞΑΡΤΗΜΑΤΩΝ

 Αυτό το σήμα που εμφανίζεται επάνω στο προϊόν, στα εξαρτήματά του ή στα εγχειρίδια που το συνοδεύουν, υποδεικνύει ότι το προϊόν και τα ηλεκτρονικά του εξαρτήματα δεν θα πρέπει να απορρίπτονται μαζί με τα υπόλοιπα οικιακά απορρίμματα.

Προκειμένου να αποφευχθούν ενδεχόμενες βλαβερές συνέπειες στο περιβάλλον ή την υγεία εξαιτίας της ανεξέλεγκτης διάθεσης απορριμάτων, σας παρακαλούμε να διαχωρίσετε αυτά τα προϊόντα από άλλους τύπους απορριμάτων και να τα ανακυκλώσετε.

Οι οικιακοί χρήστες θα πρέπει να έλθουν σε επικοινωνία είτε με το κατάστημα απ' όπου αγόρασαν αυτό το προϊόν, είτε με τις κατά τόπους υπηρεσίες, προκειμένου να πληροφορθούν τις λεπτομέρειες σχετικά με τον τόπο και τον τρόπο με τον οποίο μπορούν να δώσουν αυτά τα προϊόντα για ασφαλή προς το περιβάλλον ανακύκλωση.

ΑΠΟΡΡΙΨΗ ΜΠΑΤΑΡΙΩΝ

Αυτή η επισήμανση πάνω στη μπαταρία, το εγχειρίδιο ή τη συσκευασία υποδεικνύει ότι οι μπαταρίες αυτού του προϊόντος δεν πρέπει να απορρίπτονται μαζί με άλλα οικιακά απορρίμματα στο τέλος του κύκλου ζωής τους.

PLEASE READ AND SAVE THESE IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS.

Read the operating instructions carefully before putting the appliance into operation and keep the instructions, the receipt and, if possible, the box with the internal packing. If you give this device to other people, please also pass on the operating instructions.

USER MANUAL SYMBOLS

Important information for your safety is specially marked. It is essential to comply with these instructions in order to avoid accidents and prevent damage to the machine:

 **WARNING:** This sign warns you of dangers to your health and indicates possible injury risks.

 **CAUTION:** This sign refers to possible hazards to the machine or other objects.

 **NOTE:** This sign highlights tips and information.

SAFETY INSTRUCTIONS

1. Keep it the device away from sources of heat, direct sunlight, humidity (never dip it into any liquid) and sharp edges.
 2. Do not immerse the device in water or any other liquid.
 3. The device is designed exclusively for private, domestic use and for the envisaged purpose.
 4. This device is not suitable for commercial use.
 5. To ensure the safety of your children, please keep away from all packaging materials such as plastic bags, boxes, foil etc.
-  **CAUTION:** Do not allow babies and young children to play with the packaging materials. **Risk of suffocation!**
6. If you do not intend to use the device for a long time, remove the battery before storage to avoid a fluid leakage.

BATTERY INSTALLATION

1. Open the battery compartment cover at the rear side of the clock.
2. Insert 2 x AAA batteries (not included) following the polarity marks "+" and "-".
3. Please follow correct polarity according to the markings.

i NOTES:

- Do not mix new and old batteries.
- Do not mix alkaline, standard (carbon-zinc) or rechargeable batteries.

SETTINGS

TIME SETTING

1. Press "MODE" button and the 12/24 hour mode display will start to flash. Now use the "▲" and "▼" buttons to set the 12/24 hour format. Press "SET" to confirm your setting.
2. The Hour display will start to flash. Now use the "▲" and "▼" buttons to set the hour. Press "SET" to confirm your setting.
3. The Minute display will start to flash. Now use the "▲" and "▼" buttons to set the minutes. Press "SET" to confirm your setting.
4. The Year display will start to flash. Now use the "▲" and "▼" buttons to set the year. Press "SET" to confirm your setting.
5. The Month display will start to flash. Now use the "▲" and "▼" buttons to set the correct month. Press "SET" to confirm your setting.
6. The Date display will start to flash. Now use the "▲" and "▼" buttons to set the correct date. Press "SET" to confirm your setting.

ALARM SETTING

1. Press "MODE" key twice or press "ALM" key directly to enter into the alarm mode.
2. Press "SET" key to set Hour, Minute, Ringtone and adjust them by pressing "▲/▼" key.
3. At normal time display status, with the "ALARM" word display, press "▲" key to activate the SNOOZE function and press again to close the SNOOZE function.
4. If the alarm is ON and the snooze function is OFF, the alarm will ring for one minute when the clock rings. Press any key to stop. If both of them are ON, it will ring for one minute every four minutes interval.
5. At the activating status of snooze & alarm, press any key to stop the alarm and turn on snooze function with SNZ icon flashing or canceled by press "▲" key.

CLOSING THE ALARM

1. Press the "MODE" key repeatedly until you enter the alarm mode or press the "ALM" key directly.
2. Press the "SET" key to set the time, minute and alarm sound setting. At the fourth press of the "SET" key, no field will blink. At the fifth press of the "SET" key, ":_:_ " will appear on the display. This means that the alarm is off. Press the mode key repeatedly until you enter the time mode. Alarm will not be displayed on the screen, which means that the alarm is disabled.

ALARM ON (AT THE TIME THAT IT WAS PROGRAMMED PREVIOUSLY)

1. To reset the alarm (at the time that was programmed previously), press the "MODE" key repeatedly until you enter alarm mode.
2. Press the "SET" key and the last programmed alarm time will be displayed. Time will start to

flash (if you do not press “▲/▼” keys, the alarm time will remain the same, and if you press the “▲/▼” keys the time will be changed).

3. Press the “MODE” key repeatedly until you enter the time mode. Alarm will be displayed on the screen, which means that the alarm is enabled.

SETTING BIRTH REMINDER

1. At the normal display status, press “MODE” key three times into the birthday-reminding setting mode.
2. Press “SET” key to set Hour, Minute, Year, Month, Date by step with “▲/▼” key.
3. Once the birthday-reminding rings, it will play birthday song for 5 minutes automatically to congratulate “HAPPY BIRTHDAY”.
4. To turn off the alarm, press one “ALM” key. When the alarm time is displayed, press “SET” key until “_:_ _” appears in the display. Then, press twice “MODE” key. The current time will be displayed on the screen without the ALARM sign at the top. Alarm has been turned off.

CLEANING AND CARE

1. Never immerse device in water or in any other liquid.
2. Wipe the housing and the screen of the device with a soft cloth.

STORAGE

1. Always store the device in a safe and clean place. For the better protection of the device, store it in its original packaging.
2. If you do not intend to use the device for a long time, remove the battery before storing it to prevent leakage of the battery fluid.

DISPOSAL OF APPLIANCE AND ACCESSORIES

 This symbol appearing on the product, its accessories or accompanying manuals indicates that the product and its electronic accessories should not be disposed of with other household trash.

In order to avoid possible harmful effects on the environment or health due to uncontrolled waste disposal, please separate these products from other types of waste and recycle them.

Household users should contact either the store where they purchased this product or their local services for details of where and how they can return these products for environmentally safe recycling.

DISPOSAL OF BATTERIES

This marking on the battery, manual or packaging indicates that the batteries of this product should not be disposed of with other household waste at the end of their life cycle.



Ιωνίας Καλοχώρι, 570 09 Θεσσαλονίκη, Ελλάδα, ΤΗΛ. +30 2310 700.777
Ionias Kalochori, 570 09 Thessaloniki, Greece, TEL. +30 2310 700.777
e-mail: info@sun.gr - www.life.gr



Made in China